

- Пункт 181: Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией по запрещению химического оружия
- Пункт 182: Последующие меры по итогам Саммита тысячелетия.

**2. Решения, принятые по докладам Первого комитета**

**55/414. Сокращение военных бюджетов**

На своем 69-м пленарном заседании 20 ноября 2000 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Первого комитета<sup>37</sup>.

**55/415. Стрелковое оружие**

На своем 69-м пленарном заседании 20 ноября 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Первого комитета<sup>38</sup>, ссылаясь на свои резолюции 50/70 В от 12 декабря 1995 года, 52/38 J от 9 декабря 1997 года, 53/77 Е от 4 декабря 1998 года и 54/54 V от 15 декабря 1999 года, постановила:

- a) создать Конференцию Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах в Нью-Йорке 9–20 июля 2001 года;
- b) провести третью сессию Подготовительного комитета Конференции в Нью-Йорке 19–30 марта 2001 года;
- c) включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Стрелковое оружие».

**3. Решения, принятые по докладам Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)**

**55/425. Расширение членского состава Комитета по информации**

На своем 83-м пленарном заседании 8 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации

изделии (Четвертый комитет)<sup>12</sup> постановила увеличить число членов Комитета по информации с 95 до 97<sup>39</sup>.

**55/426. Военная деятельность и мероприятия, которые колониальные державы проводят в территориях, находящихся под их управлением**

На своем 83-м пленарном заседании 8 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)<sup>40</sup> в результате занесенного в отчет о заседании голосования 100 голосами против 47 при 5 воздержавшихся принял следующий текст<sup>41</sup>:

“1. Генеральная Ассамблея, рассмотрев главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающуюся пункта повестки дня Специального комитета, озаглавленного «Военная деятельность и мероприятия, которые колониальные державы проводят в территориях, находящихся под их управлением»<sup>42</sup>, и ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года и все другие соответствующие резо-

<sup>39</sup> См. также решение 55/317.

<sup>40</sup> A/55/575, пункт 12.

<sup>41</sup> Голосовали за: Алжир, Англия и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Бенин, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Вануату, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Ганти, Гайана, Гана, Гватемала, Гвиана, Гондурас, Гренада, Джibuti, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Камбоджа, Камерун, Китай, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Маршалловы Острова, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Науру, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Сальвадор, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соломоновы Острова, Судан, Таиланд, Того, Тунис, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Австрия, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сан-Марино, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Турция, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швеция, Эстония, Япония.

Воздержались: Грузия, Кипр, Микронезия (Федеративные Штаты), Самоа, Тонга.

<sup>42</sup> A/55/23 (Part II), глава VI. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, пятьдесят пятая сессия, Дополнение № 23*.

<sup>37</sup> A/55/551.

<sup>38</sup> A/55/559, пункт 78.

люции и решения Организации Объединенных Наций, касающиеся военной деятельности в колониальных и несамоуправляющихся территориях, вновь подтверждает свою твердую убежденность в том, что военные базы и объекты в затрагиваемых территориях могут являться препятствием для осуществления народами этих территорий своего права на самоопределение, и вновь решительно заявляет, что существующие базы и объекты, которые препятствуют осуществлению Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, необходимо ликвидировать.

2. Учитывая наличие в ряде этих территорий таких баз и объектов, Генеральная Ассамблея настоятельно призывает соответствующие управляющие державы продолжать принимать все необходимые меры к тому, чтобы не вовлекать эти территории в какие-либо агрессивные действия или выступления против других государств.

3. Генеральная Ассамблея вновь заявляет о своей обеспокоенности тем, что военная деятельность и мероприятия, которые колониальные державы проводят в территориях, находящихся под их управлением, могут идти вразрез с правами и интересами затрагиваемых колониальных народов, особенно их правом на самоопределение и независимость. Ассамблея вновь призывает соответствующие управляющие державы прекратить такую деятельность и ликвидировать такие военные базы сообразно ее актуальным резолюциям. Необходимо обеспечить народам несамоуправляющихся территорий альтернативные источники средств к существованию.

4. Генеральная Ассамблея вновь заявляет, что колониальные и несамоуправляющиеся территории и примыкающие к ним районы не должны использоваться для ядерных испытаний, сброса ядерных отходов либо размещения ядерного или другого оружия массового уничтожения.

5. Генеральная Ассамблея выражает сожаление в связи с продолжающимся в колониальных и несамоуправляющихся территориях, особенно в малых островных территориях Тихоокеанского и Карибского регионов, отчуждением земель под военные объекты. Широкомасштабное задействование местных ресурсов на эти цели способно неблагоприятно отразиться на процессе экономического развития затрагиваемых территорий.

6. Генеральная Ассамблея принимает к сведению решение ряда управляющих держав закрыть некоторые из этих военных баз в несамоуправляющихся территориях или уменьшить численность их персонала.

7. Генеральная Ассамблея просит Генерального секретаря продолжать информировать мировую общественность о такой военной деятельности и мероприятиях в колониальных и несамоуправляющихся территориях, которые препятствуют осуществлению Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

8. Генеральная Ассамблея просит Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам продолжить изучение этого вопроса и представить по нему доклад Ассамблее на ее пятьдесят шестой сессии".

#### 55/427. Вопрос о Гибралтаре

На своем 83-м пленарном заседании 8 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)<sup>43</sup> приняла следующий текст:

"Генеральная Ассамблея, ссылаясь на свое решение 54/423 от 6 декабря 1999 года и напоминая в то же время, что в заявлении, согласованном правительствами Испании и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в Брюсселе 27 ноября 1984 года<sup>44</sup> предусмотрено, в частности, следующее:

«Начало процесса переговоров, направленных на преодоление всех существующих между ними разногласий по вопросу о Гибралтаре и развитие взаимовыгодного сотрудничества в вопросах экономики, культуры, туризма, воздушных сообщений, а также в военной области и в области экологии. Обе стороны согласны с тем, что в рамках этого процесса будут рассматриваться вопросы, касающиеся суверенитета. Правительство Великобритании полностью выполнит свое обязательство уважать волю жителей Гибралтара, как это предусмотрено в преамбуле Конституции 1969 года»,

принимает к сведению тот факт, что в рамках этого процесса министры иностранных дел Испании и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии проводят попеременно в обеих столицах ежегодные встречи, последняя из которых состоялась в Лондоне 10 декабря 1997 года, и настоятельно призывает оба правительства продолжить свои переговоры в целях достижения

<sup>43</sup> A/55/578, пункт 25.

<sup>44</sup> A/39/732, приложение.

окончательного урегулирования проблемы Гибралтара в свете соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и в духе Устава Организации Объединенных Наций".

**4. Решения, принятые по докладам Второго комитета**

**55/437. Вопросы макроэкономической политики**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Второго комитета<sup>45</sup>.

**55/438. Документы, касающиеся торговли и развития**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Второго комитета<sup>46</sup> приняла к сведению доклады Совета по торговле и развитию о работе его двадцать третьей–двадцать пятой исполнительных сессий и о работе его сорок седьмой сессии<sup>47</sup>.

**55/439. Документ, касающийся науки и техники в целях развития**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Второго комитета<sup>48</sup> приняла к сведению записку Секретариата о прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 54/201 Генеральной Ассамблеи<sup>49</sup>.

**55/440. Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Второго комитета<sup>50</sup>.

**55/441. Окружающая среда и устойчивое развитие**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Второго комитета<sup>51</sup>.

**55/442. Записка Генерального секретаря о прогрессе в обеспечении безопасной питьевой водой и санитарии для всех, достигнутом в 90-е годы**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Второго комитета<sup>52</sup> приняла к сведению записку Генерального секретаря о прогрессе в обеспечении питьевой водой и санитарии для всех, достигнутом в 90-е годы<sup>53</sup>.

**55/443. Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений человечества**

На своем 87-м пленарном заседании 20 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Второго комитета<sup>54</sup> постановила:

a) выразить сожаление по поводу того, что на шестой сессии Конференции Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата<sup>55</sup>, состоявшейся в Гааге 13-25 ноября 2000 года, не удалось завершить переговоры, и призвать все стороны активизировать политические консультации, с тем чтобы успешно завершить переговоры на возобновленной сессии;

b) предложить Конференции Сторон на ее седьмой сессии внести вклад в подготовку к десятилетнему обзору хода осуществления Повестки дня на XXI век<sup>56</sup> и Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век<sup>57</sup> и просить Исполнительного секретаря Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата представить Комиссии по устойчивому развитию на ее десятой сессии доклад по этому вопросу;

c) просить Генерального секретаря принять необходимые организационные меры для включения в

<sup>45</sup> A/55/579.

<sup>46</sup> A/55/579/Add.1, пункт 12.

<sup>47</sup> См. A/55/15 (Parts I-IV). Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, пятьдесят пятая сессия, Дополнение № 15*.

<sup>48</sup> A/55/579/Add.4, пункт 9.

<sup>49</sup> A/55/413.

<sup>50</sup> A/55/581.

<sup>51</sup> A/55/582.

<sup>52</sup> A/55/582/Add.3, пункт 3.

<sup>53</sup> A/55/65-E/2000/19.

<sup>54</sup> A/55/582/Add.7, пункт 7.

<sup>55</sup> United Nations, Treaty Series, vol. 1771, Vol. 30822.

<sup>56</sup> Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция I, приложение II.

<sup>57</sup> Резолюция S-19/2, приложение.